U	J	- (<u> </u>)4	-	2	Ųί).3	•	
						iii	i		İ

102379725



First Named Inventor	Sik-Leung Chan			
Title	Mirror			
Attorney Docket Number	CHU/242DES/US			
Date	February 19, 2003			

Commissioner for Patents, United States Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231

Please record the attached original document.

1. Name of conveying party(ies):

Sik-Leung Chan

2. Name and address of receiving party(ies):

Name:

C. C. & L Company Limited

Street Address:

Flat A4, 4/F., Block A

Po Yip Building

62-70 Texaco Road

City, State, ZIP:

Tsuen Wan, NT

Country:

Hong Kong, China

Country of Incorporation: Hong Kong

29/176152

3. Nature of Conveyance: Assignment

Execution Date: January 23, 2003

- 4. This document is being filed with a new application, the execution date of which is: January 23, 2003
- 5. Name and address of party to whom correspondence document should be mailed:

Guy D. Yale, Esq. Alix, Yale & Ristas, LLP 750 Main Street, Suite 1400 Hartford, CT 06103-2721

- 6. Total number of applications involved: 1
- 7. Total fee enclosed: \$40.00. If this amount is incorrect, please charge or credit the difference to Deposit Account No. 16-2563.
- Total number of pages including cover sheet, attachments and documents: 3

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct.

SIGNATURE OF APPLICANT, ATTORNEY OR AGENT						
Firm <i>or</i> Individual name	Gur B. Yale Reg. No. 29,125					
Signature						

EV170164009US

REEL: 013793 FRAME: 0263

ASSIGNMENT

WHEREAS, I, Sik-Leung Chan, residing at Flat A4, 4/F., Block A, Po Yip Building, 62-70 Texaco Road, Tsuen Wan, New Territories, Hong Kong, China, have invented new and useful improvements in

MIRROR

for which I am making application for Letters Patent of the United States, which application was executed by me on the $\frac{23}{2}$ day of $\frac{1}{2}$ and $\frac{1}{2}$ and

WHEREAS, C. C. & L Company Limited, a corporation of Hong Kong, having a place of business at Flat A4, 4/F., Block A, Po Yip Building, 62-70 Texaco Road, Tsuen Wan, New Territories, Hong Kong, China, is desirous of acquiring the entire right, title and interest in and to said improvements and any Letters Patent which may be granted thereon:

NOW, THEREFORE, TO ALL WHOM IT MAY CONCERN, be it known that for and in consideration of the sum of One Dollar (\$1.00) to me in hand paid and other good and valuable consideration, receipt of which is hereby acknowledged, I, the said Sik-Leung Chan, sell, assign and transfer to C.C. & L Company Limited, its successors and assigns (hereinafter called "Assignee"), the entire right, title and interest in and to said improvements and in and to any Letters Patent which may be obtained thereon in the United States, together with said application and all divisional, continuing, substitute, renewal, reissue, and other applications for Letters Patent which have been or may be filed on said improvements in the United States, the same to be held and enjoyed by the Assignee for its and their sole use and behoof.

I hereby authorize and request the Commissioner of Patents and Trademarks to issue all Letters Patent of the United States on said improvements to the Assignee.

I further covenant and agree that when requested by the Assignee, and without further consideration, but at the cost and expense of the Assignee, I will execute and deliver all applications for patent on said improvements, execute all lawful oaths and other papers, supply to the Assignee all facts and evidence known to me relating to said improvements and the history and development thereof, testify in all interferences, suits, and other legal proceedings, and generally do everything rightful which the Assignee shall consider desirable for aiding in securing, maintaining, and enforcing proper patent protection for said improvements and for vesting the title to said improvements in the Assignee.

Page 1

I further covenant that I have the lawful right to assign the interest in said improvements in the manner and form as herein expressed, that the interests herein conveyed are free from prior assignment, grant, mortgage, license, or other encumbrance whatsoever and that the execution of this Assignment is my own free act and deed.

Date 23 January 2003

Sik-Leung Chan

Witness LEUNG OUK YU

Witness CHAN WAI MUI

Page 2